



Oslo kommune
Bydel Østensjø
Bydelsadministrasjonen

Møteinnkalling 6/10

Møte: Oppvekstkomite
Møtested: Rønningjordet barnehage, Oppsal Terrasse 61
Møtetid: mandag 11. oktober 2010 kl. 18.00
Sekretariat: 23438561

SAKSKART

Åpen halvtime

Saker til behandling

Sak 67/10	Godkjenning av innkalling og sakskart.....	2
Sak 68/10	Godkjenning av protokoll fra møte 06.09.2010	2
Sak 69/10	Informasjon fra administrasjonen	2
Sak 70/10	Tertialrapport og statistikk pr 31.08.2010.....	3
Sak 71/10	Sentrale budsjettjusteringer	4
Sak 72/10	Månedsrappport barneverntjenesten per august 2010.....	6
Sak 73/10	Barnehager - full behovsdekning, status september 2010.....	1
Sak 74/10	Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2010.....	5
Sak 75/10	Rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene - rullering av planen	6
Sak 76/10	Høring - NOU 2010:7 Mangfold og mestring. Flerspråklige barn, unge og voksne i opplæringssystemet.	8
Sak 77/10	Orientering om utbedringer og utstyr i fritidsklubbene	12
Sak 78/10	Ferieklubb 2010. - Orientering.....	15
Sak 79/10	Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av fattige barn og unge i Bydel Østensjø.....	17

Eventuelt

Bydel Østensjø, 01.10.2010

Hanne I. Eldby
leder

Torunn Nyrnes /s
sekretær



Oslo kommune
Bydel Østensjø
Bydelsadministrasjonen

Sak 67/10 Godkjenning av innkalling og sakskart

Arkivsak: 201000072
Arkivkode: 026.2
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
Oppvekstkomite	11.10.10	67/10

GODKJENNING AV INNKALLING OG SAKSKART

Sak 68/10 Godkjenning av protokoll fra møte 06.09.2010

Arkivsak: 201000072
Arkivkode: 026.2
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
Oppvekstkomite	11.10.10	68/10

GODKJENNING AV PROTOKOLL FRA MØTE 06.09.2010

Sak 69/10 Informasjon fra administrasjonen

Arkivsak: 201000072
Arkivkode: 026.2
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
Oppvekstkomite	11.10.10	69/10

INFORMASJON FRA ADMINISTRASJONEN

Sak 70/10 Tertianrapport og statistikk pr 31.08.2010

Arkivsak: 201000418

Arkivkode: 101.2

Saksbehandler: Edel G Krogstad

Saksgang	Møtedato	Saknr
Omsorgskomite	11.10.10	74/10
Eldrerådet	11.10.10	64/10
Oppvekstkomite	11.10.10	70/10
Råd for funksjonshemmede	12.10.10	47/10
Bydelsutvalget	18.10.10	166/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

TERTIALRAPPORT OG STATISTIKK PR 31.08.2010

Vedlagt følger bydelens tertialrapport og statistikk for 2. tertial 2010.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Tertianrapport og statistikk 2.tertial 2010 for Bydel Østensjø tas til etterretning.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Håkon Kleven /s
avd.sjef plan og økonom

Vedlegg: Tertianrapport pr 31.08.2010
Tertialstatistikk pr 31.08.2010

Sak 71/10 Sentrale budsjettjusteringer

Arkivsak: 201000263

Arkivkode: 121.3

Saksbehandler: Edel G Krogstad

Saksgang
Oppvekstkomite
Bydelsutvalget

Møtedato	Saknr
11.10.10	71/10
18.10.10	167/10

SENTRALE BUDSJETTJUSTERINGER

Bydelen har mottatt 3 sentrale budsjettjusteringer og fremlegger disse i en samlet sak.

1. Barne- og ungdomstiltak i større bysamfunn, restmidler 2010

Oslo kommune fikk i 2009 tilsagn om overføring av kr 900 000 fra Barne- og likestillingsdepartementet til strakstiltak innen forbyggende arbeid blant barn og ungdom i Oslo. Det ble overført restmidler kr 285 000 til 2010 som skulle fordeles til bydeler og etater innenfor området: *Forebygging og beredskap i forhold til konflikter og vold.*

Bydel Østensjø er i kommunaldirektørens sak 33/10 tildelt kr 20 000 til dekning av overtid for utekontaktene i forbindelse med byomfattende ungdomsarrangement, f.eks Norway cup, VG lista ol. Midlene er øremerkede og det skal rapporteres særskilt på de.

Bydelsdirektøren foreslår at midlene avsettes slik som beskrevet ovenfor med dekning i kommunaldirektørens sak.

2. Fordeling av statlig tilskudd til tiltak i barnehage for barn med nedsatt funksjonsevne

Oslo kommune er tildelt 109,5 mill. kroner for 2010 som statlig tilskudd til tiltak for barn med nedsatt funksjonsevne i barnehage. Tilskuddet fordeles etter antall barn i kommunen i alderen 1-5 år.

I kommunaldirektørens sak 8/10 budsjettjusteres Bydel Østensjø med 9,159 mill. kroner. I budsjettet for 2010 er det lagt inn en forventet overføring med 8,909 mill. kroner og differansen på kr 250 000 kan fremføres som en merinntekt på området da det er budsjettert med større kostnader enn det statlige tilskuddet.

Bydelsdirektøren foreslår at midlene avsettes til Ressursenhet for førskolebarn i sin helhet slik at differansen fremkommer som en merinntekt på området.

3. Språkstimulerende tiltak for barn som ikke er søkere til barnehageplass

I vedtatt budsjett for 2010 er det avsatt 26,2 mill. kroner til språkstimulerende tiltak for barn i førskolealder. I denne saken fordeles 22 mill. kroner til bydelene hvor det fordeles etter antall barn 0-5 år med innvandringsbakgrunn, Kostra-tall pr 15.12.2009.

Bydel Østensjø er tildelt 1,489 mill. kroner av disse midlene og foreslår at midlene blir benyttet i tråd med bydelsutvalgets vedtak i sak 43/10, *Minoritetsspråklige barn i barnehagene*. Bydelen vil avsette kr 300 000 som kompensasjon for mindreinntekt oppholdsbetaling for ordningen *Gratis kjernetid*, avsette kr 179 000 til tilrettelegging i barnehager som tilbyr dette, dvs utgifter til tolk og utgifter til tospråklig assistent i kortere perioder, videre avsette kr 510 000 til barnepassordningen

på Oppsal Arena og avsette kr 500 000 til språk- og begrepsgrupper og andre språktiltak i regi av Språkenheten ved migrasjonspedagog, totalt 1,489 mill. kroner.

I kommunaldirektørens sak 9/10 budsjettjusteres Bydel Østensjø med 1,489 mill. kroner.

Bydelsdirektøren foreslår å avsette midlene til dekning av tiltak som forutsatt i kommunaldirektørens sak.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

1. Funksjon 231 Aktivitetstilbud barn og unge økes med kr 20 000 i henhold til kommunaldirektørens sak 33/10.
2. Funksjon 211 Styrket tilbud til førskolebarn økes med 9,159 mill. kroner i henhold til kommunaldirektørens sak 8/10.
3. Funksjon 201 Førskole økes med kr 800 000 og funksjon 211 Styrket tilbud til førskolebarn økes med kr 689 000, totalt kr 1 489 000 i henhold til kommunaldirektørens sak 9/10 språkstimulerende tiltak for barn som ikke er søkere til barnehageplass.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Håkon Kleven /s
avd.sjef plan og økonomi

Sak 72/10 Månedssrapport barneverntjenesten per august 2010

Arkivsak: 201000080

Arkivkode: 321.9

Saksbehandler: Borgny Arthur

Saksgang	Møtedato	Saknr
Oppvekstkomite	11.10.10	72/10
Bydelsutvalget	18.10.10	168/10

MÅNEDSRAPPORT BARNEVERNTJENESTEN PER AUGUST 2010

Bakgrunn

Med dette fremlegges månedlig rapportering til bydelsutvalget om situasjonen innenfor barnevernområdet per 31.08.2010.

Saksframstilling

Meldinger og undersøkelser

Antall nye meldinger som innkom til barneverntjenesten i løpet av 1. tertial og 2. tertial dette året er på til sammen 259. Dette gir et gjennomsnitt på 32 meldinger per måned. Til sammenligning var det månedlige snittet for 2009 for samme periode på 29.

Barneverntjenesten har fortsatt problemer med å overholde undersøkelsesfristene. Saker blir fortløpende fordelt, men undersøkelsene konkluderes og avsluttes for sent i forhold til lovkravene. Barnevernets ledergruppe har derfor startet en prosess for å se nærmere på praksis og rutiner for konkludering av undersøkelser.

Barnevernkontoret har ennå ikke fått full effekt av ny organisering da tiltredelser i ekstra saksbehandlerstillinger har tatt tid, og 1 ny teamleder først tiltrådte i slutten av september. Ansettelse i den andre teamlederstillingen er ikke foretatt ennå.

Antall barn og unge under tiltak

Barneverntjenestens registreringer av ulike saksområder per 31. august viser en økning i antall barn og unge under tiltak utenfor hjemmet. Denne veksten kan i sin helhet relateres til flere akutt plasseringer som også har omfattet søskenflokker.

Antallet barn med tiltak i familien viser derimot en liten nedgang, og ligger i august på samme nivå som årsresultatet for 2009.



Oslo kommune
Bydel Østensjø
Bydelsadministrasjonen

Tabell 2: Nøkkeltall aktivitet

Tiltakstype	Res 2007	Res 2008	Res 2009	1/10	2/10	3/10	4/10	5/10	6/10	7/10	8/10	Plan 2010
Sum barn og unge under tiltak i barnevernet	273	285	331	347	361	353	348	352	348	346	352	351
Antall barn og unge under tiltak utenfor familien:	88	92	91	97	99	104	104	114	109	104	112	95
Institusjonstiltak og beredskapshjem	25	22	17	11	16	21	23	25	22	20	25	12
Fosterhjem	43	49	51	54	54	54	52	58	57	56	56	53
- herav ordinære	27	26	33	33	33	32	31	30	33	33	33	30
- herav forsterkede	16	23	18	21	21	22	21	21	17	16	23	23
- av disse: Fosterhjem under institusjon	-	-		6	6	7	7	7	7	7	7	0
Hybel, kjøpte tiltak	20	10	11	5	7	6	6	8	5	5	7	7
Hybel, m/oppfølg av Ofot	-	11	12	21	22	23	21	18	20	18	18	18
Bofellesskap enslige mindreårige – eget budsjett	-	-	5	5	5	5	5	5	5	5	6	5
Antall barn og unge under tiltak i familien:	185	193	240	254	262	249	244	250	239	242	240	256
- herunder mødrethjem	2	3	3	3	3	5	4	3	4	4	2	5
Meldinger mottatt	379	320	379	26	42	30	28	34	41	29	25	320
Undersøkelser igangsatt	273	266	306	25	34	19	17	24	22	28	26	270
Antall aktive undersøkelser				81	98	88	85	73	65	67	81	70
OFOT - Antall aktive saker	105	67	67	63	66	67	69	68	66	75	77	-

Saker i Ofot

I august jobbet Ofot med 77 saker, hvorav 42 er ungdom som mottar ettervernstiltak, og 13 av disse bor fortsatt i fosterhjem. Det siste året har man jobbet for å erstatte kjøpte hybeltiltak med egne tiltak. Ved utgangen av august kjøpte man kun to hybeltiltak til ungdom som har takket ja til ettervern. Et av disse tiltakene ble avsluttet 1. september. Siden sommeren 2009 har man avsluttet 7 eksterne hybeltiltak, og 6 av disse ungdommene har i dag oppfølging i egen bolig i regi av Ofot.

Bofellesskapet for enslig mindreårige er vel etablert. I løpet av sommeren har de fast ansatte kommet på plass og de er i ferd med å utvikle gode systemer og rutiner for drift. En av beboerne har flyttet over i selvstendig hybel, og en ny har flyttet inn. Det er også besluttet at man med eksisterende bemanning kan ha 6 plasser istedenfor 5 som man startet opp med. Ut over høsten vil det bli jobbet aktivt med å knytte bofellesskapet og Ofot tettere sammen slik at det kan tilrettelegges for en bedre utnyttelse av kompetansen hos de ansatte.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Månedsrappport barneverntjenesten per august 2010 tas til orientering.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s
avdelingssjef

Sak 73/10 Barnehager - full behovsdekning, status september 2010

Arkivsak: 201000011

Arkivkode: 323.2

Saksbehandler: Trine Løvsjø

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite	11.10.10	55/10
Oppvekstkomite	11.10.10	73/10
Bydelsutvalget	18.10.10	169/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

BARNEHAGER - FULL BEHOVSDEKNING, STATUS SEPTEMBER 2010

Bakgrunn:

I BU-sak 195/09, Bydelsdirektørens forslag til budsjett 2010, er følgende vedtatt: *"Det legges fram sak Barnehager – Full behovsdekning i hvert møte i bydelsutvalget.*

Saken bygger på tidligere framlagte saker, sist i bydelsutvalgets møte 13.09.2010, sak 134/10.

I bydelsutvalgsmøte 22.03.2010, sak 42/10 *Barnehager – Full behovsdekning*, ber bydelsutvalget om at *det foretas en gjennomgang av alle barnehager for å finne ut hvilke barnehager som kan etablere friluftsgrunder til rullering for å kunne øke antall plasser i løpet av barnehageåret.*

Saksframstilling:

Saksframlegget gir en gjennomgang av aktuelle barnehageprosjekter/ tomter, med vekt på prosjekter/ tomter der det er endringer siden forrige rapportering. Saken angir avslutningsvis antall barn på venteliste til barnehageplass.

I forbindelse med årsrapportering og tertialrapporteringer blir det lagt fram tall som viser antall pedagogiske lederstillinger med dispensasjon fra utdanningskravet.

Permanente prosjekter

Utmarkveien barnehage

Barnehagen åpnet for barn 23.11.2009. I de første ukene etter overtakelse av bygget ble det avdekket til dels omfattende feil og mangler. Resterende arbeider er i alt vesentlig utført. Det vil bli gjennomført 1-årsbefaring i november.

Manglebergveien barnehage

Omsorgsbygg Oslo KF har varslet forsinkelser og barnehagen ser nå ut til å bli ferdigstilt i første halvdel av desember 2010. Byrådsavdelingen har avklart med Undervisningsbygg at leieavtalen i Tallberget midlertidige barnehage varer til 01.01.2011, slik at barna som skal inn i Manglebergveien barnehage har plass inntil den nye barnehagen står klar.

Christinedal kunst- og kultur barnehage

Christinedal kunst- og kulturbarnehage har midlertidig brukstillatelse fra Plan- og bygningsetaten, Resterende arbeider skal være ferdig og søknad om ferdigattest skal sendes innen 30.09.2010.

Barnehagen bruker 1. og 2.etasje. Barnehagen hadde i sin godkjenning etter barnehageloven en begrensning i antall barn grunnet mangel på støyavskjerming. I sommer ble støyskjerm ferdigstilt, og barnehagens godkjenning økte fra 40 til 47 barn. Ferdigattest fra Plan- og bygningsetaten må

være utstedt før barnehagen kan søke om godkjenning etter barnehageloven også for 3.etasje. Når dette kommer på plass, vil barnetallet kunne økes med inntil 13 ekvivalenter.

Bøler menighetsbarnehage

I forbindelse med at Bøler kirke bygges ny, vil Bøler menighetsbarnehage flytte inn i nye lokaler og utvide med 9 småbarnsplasser. Oppstart er planlagt i august 2011.

Midlertidige prosjekter

Søndre Skøyen barnehage

Søndre Skøyen barnehage hadde midlertidig brukstillatelse og leiekontrakt i Søndre Skøyen kapell til og med 31.07.2010. Det ble i mars 2010 søkt om ett års forlengelse av brukstillatelsen hos Plan- og bygningsetaten. I forbindelse med søknaden ble det utført tilsyn fra Plan- og bygningsetaten, som kom med pålegg om utbedringer og dokumentasjon på ventilasjonsanlegget. Bydelen har utført utbedringene og oversendt dokumentasjon til Plan- og bygningsetaten. Søndre Skøyen barnehage med 14 barn og 4 ansatte, har vært i midlertidige lokaler i Rønningjordet paviljong. 22.09.2010 flyttet barnehagen tilbake til Søndre Skøyen kapell. Barnehagelokalene er godkjent til 31.07.2011.

Haraløkka paviljong barnehage

Haraløkka paviljong barnehage har fått forlenget brukstillatelse til 01.07.2014.

Rønningjordet paviljong

Rønningjordet paviljong har fått brukstillatelse til 01.01.2014. Barna som gikk i barnehagen, flyttet inn i nye lokaler i Rønningjordet barnehage i juni 2010. Paviljongen har fått nye barn tilsvarende 54 storebarnsekvivalenter i august 2010. Nå når Søndre Skøyen barnehage er tilbake i egne lokaler, er det tatt inn nye barn i Rønningjordet paviljong.

Tallberget midlertidige barnehage

Barnehagen er midlertidig for Manglebergveien barnehage. Leieavtalen for Tallberget midlertidige barnehage med Undervisningsbygg Oslo KF gjelder til og med 31.12.2010.

Manglerud Idrettsbarnehage AS

Manglerud Idrettsbarnehage i midlertidige lokaler startet 16.08.2010 i Lopperud paviljong.

Barnehagen er midlertidig for barnehagen som Manglerud Star/ Idrettsbarnehagen ønsker å bygge i tilknytning til idrettsanleggene på Manglerud. Barnehagen har tatt inn 42 barn.

Idrettsbarnehager AS har leiekontrakt til 01.07.2011, og ønsker å drive barnehage her ut leieperioden. Paviljongen har brukstillatelse for samme periode.

Andre prosjekter

Håkon Tveters vei 8 er planlagt benyttet til barnehageformål. Trygge Barnehager vil stå for utbygging og drift. Barnehagen er planlagt å stå ferdig i desember 2011. Det er planlagt 7 avdelinger. Barnehagen bygges i et område, hvor det er stor søkning om barnehageplass.

Barnehage i tilknytning til idrettsanleggene på Manglerud

Manglerud Star har planer om bygging av barnehage i tilknytning til idrettsanlegget på Manglerud. I møte med representanter for Manglerud Star ble det opplyst at de arbeider med flere mulige løsninger, slik at barnehagen skal kunne realiseres relativt raskt. Barnehagen er planlagt med 118 ekvivalenter, hvor 84 ekvivalenter har startet i Manglerud Idrettsbarnehage i midlertidige lokaler. Manglerud Star har hatt forhåndskonferanse med Plan- og bygningsetaten. For å komme videre i prosessen, trenger Manglerud Star en uttalelse fra Bydel Østensjø vedrørende bydelens behov for barnehageplasser. Bydel Østensjø har behov for barnehage på Manglerud. Manglerud Idrettsbarnehage har allerede startet opp i midlertidige lokaler og ca $\frac{3}{4}$ av barna har begynt i barnehagen. Barnehagen er tatt med i bakgrunns materialet ved Byrådsavdeling for kultur og utdannings vurderinger av behov for videre utbygging av barnehager.

Bydelsutvalget har i BU-sak 71/10 bedt administrasjonen om en prognose for behov for bygging av permanente barnehagelokaler dersom disse skulle avløse alle midlertidige lokaler. BU ønsker en vurdering av hvilke områder i bydelen nye, permanente barnehagene bør plasseres. Bydelsadministrasjonen har oversendt problemstillingene til Byrådsavdeling for kultur og utdanning, KOU, og drøftet saken i møte med byrådsavdelingen 22.09.2010. Byrådsavdeling for kultur og utdanning har vurdert Oslo kommunes samlede behov for barnehageplasser, og prognoser for befolkningsfremskrivningen i bydelen og byen, hvilke midlertidige barnehager bydelen har og når disse kan avvikles. Ut fra samlede vurderinger vil det ikke bli noen barnehageutbygging i Bydel Østensjø utover de planlagte prosjektene Manglerud Idrettsbarnehage, Trygge Barn i Håkon Tveters vei 8 og utvidelse i Bøler menighetsbarnehage. Disse barnehagene vil stå ferdig før Rønningjordet og Haraløkka paviljonger skal avvikles.

Rehabilitering av Fuglemyra

Fuglemyra barnehage er den av bydelens barnehager administrasjonen mener har størst rehabiliteringsbehov. På møte med Omsorgsbygg og Byrådsavdeling for kultur og utdanning 22.09.2010 ble det klart at en rehabilitering av Fuglemyra barnehage er avhengig av hva som settes av til rehabilitering i budsjett 2011 for Oslo kommune. Omsorgsbygg vil lage en plan over hvilke barnehager i Oslo kommune som skal prioriteres, da behovene for rehabilitering er større enn midler avsatt.

Nedleggelse av familiebarnehager

En familiebarnehage med 4 plasser er lagt ned i bydelen i september.

Prognostisert behov

Antall barn på venteliste har økt fra forrige måned. Per dags dato er det 48 barn uten plass som ønsker plass innen 31.12.2010, hvorav 22 barn over 3 år, og 26 barn under 3 år. I tillegg kommer 50 barn som ikke er fylt ett år.

Det er nå 7 ledige plasser i kommunale friluftsbarnhager for barn over 3 år. Barnehager med friluftsavdelinger og bestillerkontoret for barnehager arbeider aktivt for å fylle opp plassene. Det kan se ut som bydelen har flere friluftsbarnhageplasser enn det er behov for.

I de private familiebarnehagene er det per dags dato 20 ledige småbarnsplasser. Det ser fortsatt ut som familiebarnehagene sliter med å finne søkere.

Friluftgrupper i eksisterende barnehager

Bydelsutvalget ba om at det foretas en gjennomgang av alle barnehager for å finne ut hvilke barnehager som kan etablere friluftgrupper til rullering for å kunne øke antall plasser i løpet av barnehageåret. Administrasjonen har startet med en gjennomgang av barnehagene, men arbeidet ble etter hvert nedprioritert, da bydelen i 2010 har hatt god barnehagedekning, tidvis ledig kapasitet både i friluftsbarnhagene og i familiebarnehagene, og hyppige nei til plass fra foresatte når de er tilbudt plass i friluftsbarnhage. På nåværende tidspunkt ser administrasjonen ingen hensikt med å etablere friluftgrupper i eksisterende barnehager.

Antall pedagogiske lederstillinger med dispensasjon fra utdanningskravet

Bydelen har per 31.08.2010 totalt 232 årsverk som pedagogisk leder. 72 pedagogiske ledere med dispensasjon fra utdanningskravet, 60 i kommunale barnehager og 12 i ikke-kommunale barnehager. Det gir en prosentvis andel pedagogisk ledere med dispensasjon på 31,5 % som er en liten nedgang fra 30.04.2010, da prosentandelen var 32,3 %. Blant pedagogiske ledere med dispensasjon fra utdanningskravet er andelen pedagogiske ledere med annen pedagogisk høgskoleutdanning 29,2 %, det vil si 21 personer. Av disse 21 personen tar 6 videreutdanning i barnehagefaglige fag, som gir godkjent utdanning for stilling som pedagogisk leder og styrer i barnehagen. I tillegg er 8 av pedagogiske ledere med dispensasjon fra utdanningskravet studenter

på ordningen Arbeidsplassbasert førskolelærerutdanning ved Høgskolen i Oslo, og 3 tar nettbasert førskolelærerutdanning.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

1. Barnehager – full behovsdekning, status august 2010, tas til orientering.
2. Bydel Østensjø anbefaler at Manglerud Star bygger barnehage på Manglerud.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s
avdelingssjef

Sak 74/10 Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2010

Arkivsak: 201000654

Arkivkode: 102.9

Saksbehandler: Tove Stien

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite	11.10.10	56/10
Omsorgskomite	11.10.10	75/10
Ungdomsrådet	11.10.10	36/10
Eldrerådet	11.10.10	65/10
Oppvekstkomite	11.10.10	74/10
Råd for funksjonshemmede	12.10.10	48/10
Bydelsutvalget	18.10.10	170/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

STATUS FOR OPPFØLGING AV BU-VEDTAK PER AUGUST 2010

Bakgrunn:

Vedlagt følger en oversikt over status per august 2010 for vedtak fattet av bydelsutvalget i forbindelse med budsjettbehandlingen for 2010, samt vedtak fattet i løpet av året f.o.m forrige rapportering i BU-møte 12.10.2009.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

BU tar saken til etterretning.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Vedlegg: Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2010

Sak 75/10 Rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene - rullering av planen

Arkivsak: 200900348

Arkivkode: 050.9

Saksbehandler: Trine Løvsjø

Saksgang	Møtedato	Saknr
Oppvekstkomite	11.10.10	75/10
Bydelsutvalget	18.10.10	172/10

REKRUTTERING AV PEDAGOGISK PERSONALE I BARNEHAGENE - RULLERING AV PLANEN

Bakgrunn:

Handlingsplan for rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene har utgangspunkt i Oppdragsbrev til bydelene for 2009 fra Byrådsavdeling for kultur og utdanning der det står: *Det er stor mangel på førskolelærere i Oslos barnehager og det er ikke nok utdannede til å dekke behovet i denne perioden med stor nyetablering. For å sikre et systematisk arbeid på dette området ber vi bydelene:*

Utarbeid plan for å rekruttere og beholde førskolelærere - langsiktige og kortsiktige mål for arbeidet. Planen skal oversendes byrådsavdelingen innen 20.06.2009.

Plan for rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene ble behandlet i bydelsutvalget i juni 2009 sak 100/09 med følgende vedtak: *"Bydelsutvalget gir sin tilslutning til Plan for rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene".* I følge planen skulle den rulleres, første gang i januar – februar 2010.

I forslag til budsjettet 2010 som ble vedtatt i BU-sak 195/09, står det: *Tiltak i tråd med BU-sak 100/09 Rekruttering i barnehagene – revidert plan gjennomføres.* I tillegg ble følgende verbalvedtak fattet: *"Det er en målsetting å redusere andelen ansatte som har dispensasjon fra kravet om førskolelærerutdanning. Administrasjonen legger fram en sak for bydelsutvalget om hvordan det jobbes for å bedre rekrutteringssituasjonen for barnehagepersonell, og muligheter for å tilrettelegge videreutdanning av assistenter i barnehagene."*

Byrådsavdeling for kultur og utdanning har i sitt Oppdragsbrev 2010 – utdyping av vedtatt budsjett for FO2A i kapitel 1.3 Strategier og tiltak om faglig innhold i barnehagene presisert: *"For å rekruttere og beholde kvalifisert personale i barnehagene må bydelene sørge for at barnehagen er en attraktiv arbeidsplass. Bydelene har utarbeidet egne planer for å rekruttere og beholde førskolelærerne."*

Plan for å rekruttere og beholde pedagogisk personale i barnehagene ble lagt fram for bydelsutvalget i juni 2010 sak 98/10 med følgende vedtak: *"Saken utsettes til høsten"*. Bakgrunn for utsettelsen av saken var at i Medbestemmelsesutvalget (MBU) 07.06.2010, sak 61/10, hvor MBU tok planen til orientering, ba UNIO om protokolltilførsel. Administrasjonen har gått gjennom protokolltilførselen fra UNIO og vurdert hva som kunne innarbeides i planen.

Saksframstilling:

Bydelen har i flere år hatt store vansker med å rekruttere tilstrekkelig antall pedagoger til barnehagene. P.t. mangler de kommunale barnehagene 60 pedagogiske ledere, de ikke-kommunale mangler 12.

Bydelen har hatt plan for rekruttering av pedagogisk personale i barnehagene siden 2008, og revidert i 2009. Tiltakene i planen er i hovedsak fulgt opp, men enkelte tiltak er til nå utsatt.

Plan for rekruttering er gjennomgått i to arbeidsgruppemøter, 21.04.2010 og 19.05.2010. Arbeidsgruppa består av Gry Aasland, Fagforbundet, Nina Størkersen, Utdanningsforbundet, Kikki Aardalsbakke, Jarl Kindberg og Liv Løvlien, styrere i Bydel Østensjø, Thomas Herberg, Menn i barnehagen og Trine Løvsjø, seksjonsleder barnehagene. Innspill fra representantene er innarbeidet i handlingsplanen.

Planen omfatter mål og tiltak på områder som anses å ha betydning for å beholde og rekruttere. Disse forholdene er *omdømme, faglig miljø/ kvalitet i barnehagene, utviklings- og karrieremuligheter, tilsettingsrutiner/ tilsettingsprosess, politisk forankring.*

Målet med planen er å sikre god rekruttering og beholde pedagogisk personale, slik at andelen ansatte som har dispensasjon fra utdanningskravet om førskolelærerutdanning reduseres. Bydelen skal være blant de bydelene med best dekning av pedagogiske ledere med førskolelærerutdanning.

Mål mht dekning av menn i barnehagene, er minimum 20 %, i samsvar med statlige mål.

Mål og tiltak i protokolltilførselen fra UNIO i protokollen fra møte i MBU sak 61/10 er vurdert, og flere av elementene er innarbeidet i planen. Forhold vedrørende lønn er ikke tatt inn i planen, da dette anses å tilhøre tariffområdet.

Planen inneholder generelle målsettinger, samt spesifikke mål for 2010 – 2011. Planen angir tiltak, og fastsetter ansvar og frist. Med frist menes her når tiltaket skal kunne måles/ evalueres. Planen rulleres neste gang våren 2012.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget gir sin tilslutning til Plan for å rekruttere og beholde pedagogisk personale i barnehagene.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s
avdelingssjef

Vedlegg: Plan for å rekruttere og beholde pedagogisk personale i barnehagene

Sak 76/10 Høring - NOU 2010:7 Mangfold og mestring. Flerspråklige barn, unge og voksne i opplæringssystemet.

Arkivsak: 201000642

Arkivkode: 420

Saksbehandler: Tommy Grotterød

Saksgang
Oppvekstkomite
Bydelsutvalget

Møtedato	Saknr
11.10.10	76/10
18.10.10	173/10

HØRING - NOU 2010:7 MANGFOLD OG MESTRING. FLERSPRÅKLIGE BARN, UNGE OG VOKSNE I OPPLÆRINGSSYSTEMET.

Bakgrunn:

Bydelen er i brev av 03.09.2010 fra Byrådsavdeling for kultur og utdanning bedt om komme med innspill til høringsuttalelse til NOU:7 *Mangfold og mestring. Flerspråklige barn, unge og voksne i opplæringsystemet*. Utredningen omhandler språkopplæring og opplæringstilbud til minoritetsspråklige barn i barnehage, skoleverket og høyere utdanning.

Byrådsavdelingen vil avgi høringsuttalelse og ber om innspill fra bydelene innen 12.10.2010, og ber om å få ettersendt bydelsutvalgets vedtak dersom saken behandles etter denne datoen. Bydelen er bedt om primært å komme med innspill til kapitlene 7 og 14 i utredningen. I saksframstillingen under kommenteres hovedprinsippene i meldingen generelt og de angitte kapitlene spesielt.

Saksframstilling:

5 sentrale perspektiver i utredningen:

Tidlig innsats

Tidlig innsats angis å være av stor betydning for læringsutbytte. Utredningen vektlegger tidlig innsats i alle ledd, og understreker særlig betydningen av barnehagen som språkarena, og at sent ankomne raskt kommer inn i tiltak.

Bydelsdirektør anser at tidlig innsats som gjennomgående prinsipp er svært viktig. Dette kommenteres særskilt mht barnehagens rolle i kommentarer til kapittel 7 og 14.

Langvarig andrespråksopplæring

Dette perspektivet er basert på forskning som viser at det å lære et andrespråk så godt at det fungerer som fullverdig opplæringspråk, tar fra 5 – 7 år. Utvalget foreslår tiltak som sikrer særskilt opplæring i norsk også etter at eleven er overført til ordinær undervisning.

Bydelsdirektør støtter tiltak som støtter opp om det forskningen viser om tiden det tar å lære et andrespråk godt. Dette har betydning både for hvordan en ser på barnehagens rolle, og for tilrettelegging på andre trinn i opplæringsystemet.

Flerspråklighet som en verdi

Utvalget understreker betydningen av en holdningsendring, både i opplæringsystemet og i samfunnet generelt, slik at flerspråklighet ses som en verdi – både for den enkelte og for Norges muligheter for å lykkes i et globalt arbeidsmarked.

En slik holdningsendring anses som nødvendig – utvalget skisserer her både tiltak for økt kompetanse og tiltak for å skaffe til veie egnet materiell – og dette støttes fullt ut.

Kompetansebehov i opplæringssektoren

Utvalget har i alle deler av opplæringssektoren avdekket behov for økt kompetanse. Bydelsdirektør vil bemerke som positivt at utvalget her satser bredt, med fokus på alle nivåer, fra de som jobber i de aktuelle virksomhetene til leder- og eiernivået, samt alle nivåer innen utdanningssystemet, inklusive lærer- og førskolelærerutdanningen.

Implementeringsutfordringer

Utvalget har avdekket stort potensial for bedre implementering av gjeldende regelverk, og peker på at dette kan skyldes manglende kunnskap, manglende prioriteringer av målgruppen, dårlig økonomi e.a. Utvalget foreslår blant annet økt erfaringsutveksling mellom barnehage og skole, og forpliktende prosedyrer for overgang mellom barnehage og skole. Bydelsdirektør ser behovet for mer forpliktende samarbeid og ønsker velkommen klarere føring mht dette.

Kommentarer til kapittel 7: Barnehage og andre tilbud i førskolealder

Utvalget har en rekke anbefalinger og forslag for barnehageområdet, og i det store og hele er det gode forslag. I det følgende vil vi kommentere særskilt enkelte av forslagene.

Tidlig innsats

Utvalget anbefaler tiltak for økt deltakelse fra minoritetsspråklige barn i barnehagen, og begrunner dette i betydningen av å komme tidlig inn med tiltak ift barns språkutvikling. Utvalget ser at flere faktorer har betydning for valg av omsorgsform, og at økonomi kan være en viktig faktor. Utvalget mener det er prinsipielt uheldig at foreldres økonomi skal bidra til å stenge noen ute fra barnehagetilbudet.

Prinsipielt vil bydelsdirektør støtte utvalgets vurderinger mht betydningen av lav oppholdsavgift/ gratis kjernetid for alle som ett av virkemidlene for å få flere til å benytte barnehage. Det er i denne forbindelse viktig å poengtere at senket oppholdsavgift/ gratis kjernetid for alle, må kompenseres i økte overføringer til kommunene.

Utvalget fremhever videre betydningen av informasjons- og rekrutteringskampanjer for å øke deltakelsen fra målgruppen, og bydelsdirektøren ser positivt på denne typen tiltak.

Utvalget antar at noen uansett vil velge annen omsorgssituasjon enn barnehage, og foreslår at kommunen skal ha språkgrupper for barn som ikke går i barnehage. Dette praktiseres også i dag og bør videreføres. Utvalget anbefaler at alle kommuner må ha tilbud om åpen barnehage og at bestemmelse om slik plikt bør innlemmes i barnehageloven. Igjen vil vi understreke at denne typen føringer må følges opp med statlige midler til formålet.

Barnehagens personale

Utvalget understreker betydningen av godt kvalifisert personale, og foreslår blant annet en mer ambisiøs pedagognorm. Bydelsdirektør vil her bemerke at barnehagene har vansker med å få tilsatt i stillinger som pedagogisk leder personer med aktuell utdanning. Økt pedagognorm må, om ønskelig, være et langsiktig mål. Inntil det ligger bedre til rette for større pedagogtettethet i barnehagene, bør en satse på å øke kompetansen i tråd med det som er skissert under generelle perspektiver. Det er mulig å sikre tilstrekkelig med kompetent personale gjennom målrettete kompetansetiltak.

Kvaliteten i språkmiljøet i barnehagen

Utvalget påpeker at det per i dag ikke foreligger noen oversikt over kvaliteten på språkstimuleringen i norske barnehager, eller over variasjonen barnehager i mellom. Bydelsdirektør mener en slik oversikt vil gi verdifull informasjon om hvor en særlig bør sette inn tiltak, både på kort og lang sikt og at det er viktig å skaffe til veie denne typen informasjon.

Kartlegging av språk

Utvalget anbefaler utvikling av egnede verktøy for språkkartlegging. Utvalget mener kartleggingen bør begrenses til de som kan ha behov for ekstra språkstimulering. Bydelsdirektøren er enig i denne avgrensingen. Likeledes anbefaler utvalget at det utvikles verktøy for kartlegging av språkmiljø. Bydelsdirektør vil særskilt påpeke betydningen av at verktøy for kartlegging av språkmiljø må kunne nyttes til å måle kvaliteten på språkmiljøet i den enkelte barnehage, og således danne grunnlag for forbedringsarbeid.

Kompetanseheving

Utvalget foreslår et bredt spekter av kompetansetiltak, og vi ser at nettopp denne bredden kan være med å gi et påkrevet løft på området. Kompetansetiltakene støttes. Særlig vil vi anse det som viktig at flerspråklighet og flerkulturell forståelse innarbeides i førskolelærer- og lærerutdanningen.

Tilskudd til tiltak for å bedre språkforståelsen hos minoritetsspråklige førskolebarn

Forslaget er her at tilskuddsposten til tiltak for å bedre språkforståelsen hos minoritetsspråklige førskolebarn bør økes i takt med antallet minoritetsspråklige barn. Dette synes selvsagt, - uansett vil det være viktig at en har treffsikre tilskuddsordninger.

Nyankomne barn

Det foreslås innføringstilbud til nyankomne barn under opplæringspliktig alder. Utvalget anbefaler at disse tilbudene legges til ordinære barnehager. Det vil i denne forbindelse være viktig med en tilskuddsordning som sikrer stabil økonomi selv om utnyttelsesgrad i slike tiltak kan komme til å være noe varierende. Utvalget foreslår også å utvide tilskuddet til nyankomne flyktnings barn til 20 timer per uke. Tiltaket støttes.

Kommentarer til kapittel 14: Overganger mellom opplæringssystemets nivåer

Kapittelet omhandler overganger mellom ulike nivåer. Generelt er det svært positivt at det legges vekt på betydningen av gode overgangsrutiner.

Utvalget foreslår kommunal plikt til overgangsrutiner mellom barnehage og skole. Videre anbefaler utvalget at overføring av informasjon mellom barnehage og skole skal reguleres i egne bestemmelser i barnehageloven og opplæringsloven. Begge forslagene støttes.

Oppsummering

Avslutningsvis vil bydelsdirektør bemerke at utredningen gir et solid og bredt bilde av utfordringer og mulige tiltak for flerspråklige barn, unge og voksne i opplæringssystemet. Det er svært positivt at utredningen på en helhetlig måte tar for seg hele opplæringssystemet, fra barnehage til grunnskole, videregående opplæring og høyere utdanning, voksenopplæring og introduksjonsordning.

Økt fokus på språkstimulering og språkmiljø gjennom konkrete tiltak vil være med å støtte opp om Oslo kommunes satsing på at alle barn skal lære norsk før skolestart. Likeledes har Oslo kommune som intensjon å forbedre overgangsrutiner barnehage – skole, og også her vil de foreslåtte tiltakene være av stor betydning. Ikke minst vil et bredt spekter av kompetansetiltak, både direkte i praksisfeltet og i utdanningen, bidra til økte muligheter for måloppnåelse i språkopplæringen for barn, unge og voksne i opplæringssystemet.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget støtter bydelsdirektørens uttalelse slik det framgår av saksframlegget.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s
avdelingssjef

Utrykt vedlegg:

Høring - NOU 2010:7 Mangfold og mestring. Flerspråklige barn, unge og voksne i opplæringssystemet. (Tilgjengelig på : www.regjeringen.no)

Sak 77/10 Orientering om utbedringer og utstyr i fritidsklubbene

Arkivsak: 201000126

Arkivkode: 855

Saksbehandler: Borgny Arthur

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	11.10.10	34/10
Oppvekstkomite	11.10.10	77/10
Bydelsutvalget	18.10.10	174/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

ORIENTERING OM UTBEDRINGER OG UTSTYR I FRITIDSKLUBBENE

Bakgrunn

I forbindelse med behandlingen av bydelens budsjett for 2010 fattet bydelsutvalget følgende verbalvedtak 2010:

Administrasjonen bes komme tilbake til bydelsutvalget med en vurdering av mulighetene for å foreta nødvendige utbedringer, reparasjoner og innkjøp av utstyr til fritidsklubbene.

Fritidsklubbene foretok i april 2010 en kartlegging av behov for utbedringer, reparasjoner og nytt utstyr. I saksframstillingen er det tatt utgangspunkt i hva klubbene fikk av midler til utbedringer, reparasjoner og utstyr i 2009, hva som er gjort hittil i år, samt planlagte og eventuelt innvilgede søknader i 2010.

Saksframstilling

På bakgrunn av behovskartleggingen ved hver av klubbene er det utarbeidet forslag til løsninger og tiltak for å foreta nødvendige utbedringer, reparasjoner og innkjøp av utstyr. Kartlegging og prioriteringer er gjort i samarbeid med ansatte og brukere. Fritidsklubbene er aktive med å søke eksterne midler til utbedringer og utstyr i tillegg til egne budsjettmidler. Aktivitetsøkning er ofte et kriterium for søknad og innvilgelse av eksterne midler, og oppgraderinger av lokaler og innkjøp av utstyr faller vanligvis utenfor kriteriene. I 2009 fikk klubbene innvilget eksterne midler til aktiviteter og arrangementer på til sammen kr 45 000 og kr 185 000 til utbedringer og utstyr. Hittil i år er klubbene innvilget eksterne midler til aktiviteter og arrangementer på til sammen kr 188 000, og kr 195 000 til utbedringer og utstyr.

Manglerud ungdomshus

I 2009 fikk ungdomshuset prosjektmidler med kr 30 000 hvor det var lagt inn en sum til innkjøp og reparasjon av utstyr til musikkverkstedet. I ny søknadsrunde senere i 2009 ble det innvilget ytterligere kr 15 000 til annet utstyr til musikkverkstedet.

Jentene sendte en egen søknad også og fikk kr 15 000 til innkjøp av maling, gardiner, lampe og sofa til jenterommet. Ungdomsrådet innvilget klubben kr 5 000 til innkjøp av materialer til et skateprosjekt.

I tillegg ble det kjøpt inn en bærbar pc gjennom avsatte midler fra bydelsutvalget.

Ungdomshuset har i 2010 søkt eksterne midler til aktiviteter og utstyr, og ungdomsrådet innvilget

kr 20 000 til renovering av ramp, samt kr 23 000 til ungdomsarrangement.
Ungdomshuset fikk også kr 15 000 i eksterne midler til rehabilitering av skateramp.

Manglerud ungdomshus har videre fått innvilget eksterne midler til ulike aktiviteter. Det kan nevnes at fra Manglerud Sanitetsforening har en gruppe ungdom fått kr 25 000 til utvekslingsprosjekt og kr 5 000 til Seek & Find. Barne-, ungdoms- og familiedirektoratet, EU programmet Aktiv ungdom, bevilget støtte til utvekslingsprosjekt med kr 70 000. En jentegruppe som ble etablert før sommeren fikk etter søknad innvilget kr 30 000 til aktiviteter.

Abildsøklubben

Klubben flyttet i 2009 diskoteket inn i hovedrommet, samt oppgradere musikkanlegget. Ungdomsgruppen fikk innvilget kr 30 000 i prosjektmidler for å bygge en dj-boks samt reparere og oppgradere diskoanlegget.

Abildsøklubben fikk også kjøpt inn en bærbar pc av avsatte midler for 2009 fra bydelsutvalget. Klubbleder fikk gjennom avtale med skolen koblet pc'en til skolens internett.

I 2010 ble det søkt om midler til innkjøp av ny TV samt til nødvendige oppgraderinger, og klubben har fått innvilget kr 15 000 fra Ungdom og fritid, frifondsmidler.

Bøler fritidsklubb

I 2009 påbegynte klubben arbeidet med å pusse opp andre etasje til mer brukervennlige lokaler. I den forbindelse fikk klubben innvilget kr 30 000 i prosjektmidler, der det var lagt inn en sum til oppussing. Resten av midlene var tenkt benyttet av eget budsjett. På grunn av innkjøpsstoppen i 2009 ble resten av den planlagte oppussingen utsatt til 2010.

Brukerne av musikkrommet har vært aktive med å søke midler for å få oppgradert utstyret. I 2009 fikk de innvilget kr 25 000 til bruk til oppgradering og konserter.

I 2010 har det blitt prioritert ferdigstilling av andre etasje. Dette arbeidet er nå ferdig, og lokalene fremstår som mer attraktive for brukerne. Brukere av musikkrommet har tenkt å søke nye midler til oppgradering av lokaler og utstyr. I tillegg til at det undersøkes om det er mulig å sende en større prosjektsøknad for lydisolering av rommet.

I forbindelse med kartlegging av behov er det innvilget eksterne midler kr 15 000 til nytt air-hockey spill, samt kr 15 000 til oppgradering av utstyr i diskoteket. I tillegg har ungdomskomiteen for klubbrock XXL fått innvilget eksterne midler kr 40 000 til arrangementet.

Skøyen'n fritidsklubb

I 2009 kjøpte klubben inn datamaskiner og fikk lagt inn internett gjennom avsatte midler fra bydelsutvalget. I tillegg ønsket ungdommen seg et utvidet tilbud innen media. På bakgrunn av dette ble det innvilget kr 30 000 i eksterne midler til bærbare maskiner, programvare og annet mediautstyr.

I 2010 søkte Skøyen'n om kr 15 000 fra eksterne midler til innkjøp av utstyr. Dette ble innvilget og det er kjøpt inn ny projektor til filmfremvisning samt til playstation 3 og spill.

Skullerud aktivitetshus

I 2009 fikk aktivitetshuset innvilget kr 50 000 av DnBNor – sparebankstiftelsen. Av disse midlene er det kjøpt inn utendørs bordtennisbord, nytt biljardbord samt annet sportsutstyr.

I 2010 er bydelen innvilget prosjektmidler til etablering av Dagtilbud for ungdom og prosjektet ”Ja-du kan”, hvor det ble inngikk kr 100 000 til oppgradering av kjøkken samt til noe inventar og utstyr på aktivitetshuset. Dette arbeidet ble ferdigstilt i september d.å.

Ungdom på klubben søkte kr 30 000 til et kaféprosjekt og innkjøp av utstyr. Denne søknaden ble ikke innvilget, men gjort om til å kunne kjøpe inn utstyr for kr 15 000. Arbeidet med hva disse midlene skal benyttes til er i gang som et samarbeid med ungdom og ansatte på huset.

Konklusjon

Fritidsklubbene har til enhver tid utfordringer for å møte nye behov hos brukerne, både i forhold til lokaler og utstyr. I tillegg til klubbenes egne budsjettmidler til dette, er samtlige klubber aktive med å finne fram til eksterne finansieringsmuligheter og har fått til betydelige utbedringer og innkjøp ved hjelp av eksterne midler.

Kartlegging av behov for utbedringer, reparasjoner og innkjøp av utstyr til fritidsklubbene følger som vedlegg til saksframstillingen. Etter innføringen av innkjøpsstopp for å oppnå budsjettbalanse har ytterligere utbedringstiltak inneværende år blitt lagt på is. Om det er rom for nye tiltak i 2011 vil måtte vurderes i forbindelse med budsjett 2011.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Bydelsutvalget tar sak om utbedringer, reparasjoner og innkjøp av utstyr til fritidsklubbene til orientering.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s
avdelingssjef

Vedlegg: Kartlegging av behov for utbedringer, reparasjoner og innkjøp av utstyr til fritidsklubbene

Sak 78/10 Ferieklubb 2010. - Orientering

Arkivsak: 201000643

Arkivkode: 328.1

Saksbehandler: Borgny Arthur

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	11.10.10	33/10
Oppvekstkomite	11.10.10	78/10
Bydelsutvalget	18.10.10	175/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

FERIEKLUBB 2010. - ORIENTERING

Bakgrunn

Bydelens fritidsklubber har også i år arrangert ferieklubb for barn i 4.-7. klasse i skolenes sommerferie. I budsjett 2010 ble det avsatt kr 155 000 til ferieklubb 4.-7.klasse. Hovedansvar for planlegging, gjennomføring og økonomioppfølging er lagt til Bøler fritidsklubb.

Saksframstilling

Ferietilbudet 2010 bestod av dagsturer i uke 25, 26, 32 og 33 for barn i 4.-7. klasse. Det ble informert om tilbudet gjennom lokalavisen, bydelens hjemmeside og ranselpost. Blant turene som ble arrangert var tur til Oscarsborg festning, fiske i storbyen, Sommerland i Bø, Akershus slott, Drammensbadet, bondegårdstur, Serieteket m.m.

Foruten påmelding direkte fra foresatte, benyttet barnevernet seg av noen plasser. Det har også i år vært en økning av barn med minoritetsbakgrunn. Totalt ble det benyttet 845 plasser fordelt på 193 barn. Dette er en økning på 80 % i forhold til 2009, der 469 plasser ble benyttet.

Det har vært mange positive tilbakemeldinger fra foresatte om at de har hatt stor nytte av tilbudet når skolene har lenger sommerferie. Mange har benyttet hele uker av tilbudet. Etter første påmeldingsrunde måtte antall plasser utvides på de fleste turer. Klubbene var ikke forberedt på den store økningen som kom i år. De klarte allikevel å få til at alle som hadde meldt seg på i første runde fikk de plassene de ønsket. Det kom flere henvendelser fra foreldre som ønsket plasser i etterkant. Mange av disse var det ikke kapasitet til å gi et tilbud.

De turene som fikk lavest påmelding var rene badeturer i Oslo området. Før øvrig var turene fulltegnet.

Vurdering

Med bakgrunn i erfaringer fra gjennomføringen av ferietilbudet for 4.- 7. klasse i 2010 og tidligere år, har ferietilbudet også i år fungert etter intensjonen. Det har vært positive tilbakemeldinger fra barn og foresatte. Men det vil være aktuelt å justere programmet noe ved bl.a. å se på alternativer til de dagsturene hvor det har vært liten påmelding.

Ved en videreføring i 2011 anses det nødvendig å se på hvordan økende etterspørsel skal håndteres. Sett i forhold til gitte rammer vurderes tilbudet i år å være utnyttet maksimalt, både

når det gjelder antall deltakere, samt klubbens kapasitet til planlegging, organisering og gjennomføring.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Sak om ferieklubb 2010 tas til orientering.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s
avdelingssjef

Vedlegg: Ferieklubben 2010. Program

Sak 79/10 Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av fattige barn og unge i Bydel Østensjø

Arkivsak: 200700795

Arkivkode: 327

Saksbehandler: Anne Sissel Slaatsveen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	11.10.10	35/10
Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite	11.10.10	62/10
Oppvekstkomite	11.10.10	79/10
Bydelsutvalget	18.10.10	176/10

Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

TILTAKSPLAN MOT SOSIAL EKSLUSJON AV FATTIGE BARN OG UNGE I BYDEL ØSTENSJØ

Bakgrunn:

Forskningsstiftelsen FaFo offentliggjorde rapporten "Barnefattigdom i Norge. Omfang, utvikling og geografisk variasjon" i september 2009. Rapporten viser at Bydel Østensjø har nær 1000 barn i alderen 0 – 17 år som lever i fattige familier.

Bydelspolitikerne inviterte til åpent møte i november 2009 angående barnefattigdom i Bydel Østensjø hvor representanter fra FaFo innledet. I desember sak 194/09 vedtok bydelsutvalget følgende: " *Bydelen utarbeider en plan for hvordan unngå sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier. Administrasjonen legger fram et forslag i februar 2010 for bydelsutvalget for hvordan denne kan arbeides fram. Det forutsettes politisk representasjon i en styringsgruppe for arbeidet. Det forutsettes også at representanter for barn/unge deltar.*"

Saksframstilling:

Bydelsutvalget vedtok i sak 09/10 følgende framdrift i arbeidet: Det nedsettes en styringsgruppe og en arbeidsgruppe som i løpet av våren 2010 utarbeider et forslag til Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier i Bydel Østensjø.

I henhold til vedtak i bydelsutvalget ble det nedsatt styringsgruppe og arbeidsgruppe:

Styringsgruppens sammensetning:

Avdelingssjef velferd og fritid (leder)

En representant oppnevnt av bydelsutvalget

En representant fra ungdomsrådet

En representant fra kulturutvalget

Avdelingssjef barn og kultur

SaLTo koordinator (sekretær)

Arbeidsgruppens sammensetning:

SaLTo koordinator (leder)

En representant fra idrettens samarbeidsutvalg

En representant fra skolene

En representant fra aktivitetsskolene

En representant fra Helsetjenester barn og unge

En representant fra fritidsklubbene

En representant fra utekontakten

En representant fra NAV (sekretær)

Bydelsutvalget ga arbeidsgruppen følgende mandat:

1. Arbeidsgruppa innhenter forslag til tiltak som hindrer sosial eksklusjon av fattige barn og unge i Bydel Østensjø.
2. Forslagene innhentes fra barn og unge, frivillige lag og organisasjoner, skoler, aktivitetsskoler, kommunale tjenester i Bydel Østensjø og eksempler fra andre bydeler.
3. Med bakgrunn i forslagene utarbeides "Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier i Bydel Østensjø". Tiltaksplanen behandles i bydelsutvalget i juni 2010.

Styringsgruppen og arbeidsgruppen startet sitt arbeid i mars 2010 og i løpet av våren 2010 ble det innhentet forslag til tiltak fra barn og unge, frivillige lag og organisasjoner, skoler, aktivitetsskoler, kommunale tjenester i Bydel Østensjø, eksempler fra andre bydeler og kommuner. Disse forslagene samt føringer fra styringsgruppen, danner grunnlaget for forslag til "Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier i Bydel Østensjø".

Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 – 2014 tilsluttes.

Tove Stien /s
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s
avdelingssjef

Vedlegg: Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011-2014